

برنامج
الأغذية
العالمي



Programme
Alimentaire
Mondial

World
Food
Programme

Programa
Mundial
de Alimentos

المجلس التنفيذي
الدورة السنوية

روما، 6-10/6/2005

تقارير المدير التنفيذي عن المسائل التشغيلية

البند 10 من جدول الأعمال

الزيادات في ميزانيات المشروعات الإنمائية
التي أقرها المدير التنفيذي في الفترة (7/1/
2004-2004/12/31)



* وفقاً لقرارات المجلس التنفيذي بشأن التسيير والإدارة التي اعتمدت في الدورة السنوية والدورة العادية الثالثة لعام 2000، فإن الموضوعات المقدمة للمجلس للعلم والإحاطة ينبغي عدم مناقشتها إلا إذا طلب أحد أعضاء المجلس ذلك تحديداً قبل بداية الدورة ووافق رئيس المجلس على الطلب على أساس أن المناقشة تتفق مع الاستخدام السليم لوقت المجلس.

طبعت هذه الوثيقة في عدد محدود من النسخ. يمكن الإطلاع على وثائق المجلس التنفيذي في صفحة برنامج الأغذية العالمي في شبكة انترنت على العنوان التالي: (<http://www.wfp.org/eb>)

Distribution: GENERAL
WFP/EB.A/2005/10-B
25 April 2005
ORIGINAL: ENGLISH

مذكرة للمجلس التنفيذي

الوثيقة المرفقة مقدمة للمجلس التنفيذي للعلم والإحاطة

تدعو الأمانة أعضاء المجلس الذين يرغبون في إبداء بعض الملاحظات أو لديهم استفسارات تتعلق بمحتوى هذه الوثيقة الاتصال بموظفي برنامج الأغذية العالمي المذكورة أسماؤهم أدناه، ونرجو أن يتم الاتصال قبل ابتداء اجتماعات المجلس التنفيذي بفترة كافية.

المدير المساعد للعمليات، إدارة العمليات (OD): Mr J. Wickens رقم الهاتف: 066513-2758

رئيس دائرة البرمجة (ODP): Ms G. Jerger رقم الهاتف: 066513-2501

الرجاء الاتصال بمشرف وحدة التوزيع وخدمات الاجتماعات إن كانت لديكم استفسارات تتعلق بإرسال الوثائق المتعلقة بأعمال المجلس التنفيذي أو استلامها وذلك على الهاتف رقم: (066513-2328).



أذن المدير التنفيذي في الفترة بين 1 يوليو/ تموز 2004 و31 ديسمبر/ كانون الأول 2004، في حدود السلطة المخولة له فيما يتعلق بالمشروعات المقررة، بإجراء 35 عملية زيادة في ميزانيات المشروعات الإنمائية. ويبلغ مجموع قيمة الأغذية في هذه الزيادات 21.0 مليون دولار أمريكي، ويبلغ إجمالي التكاليف التي يتحملها البرنامج 38.9 مليون دولار أمريكي. وترد تفاصيل أرقام هذه الزيادات وأسبابها في الصفحات التالية.



المشروعات الإنمائية المقررة والتي أذن المدير التنفيذي بزيادة ميزانياتها، وفقا للسلطة المخولة له،

في الفترة 2004/7/1 – 2004/12/31

البلد	رقم المشروع	عنوان المشروع	الميزانية الحالية		التعديل المأذون به		قيمة الزيادة	
			تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية
آسيا								
جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية	10306.0	المساعدة المقدمة للمجتمعات المحلية التي تواجه انعدام الأمن الغذائي وتمر بمرحلة انتقالية	2 860 000	5 588 685	2 860 000	6 341 965	0	753 280
أسباب التعديل (1) زيادة النقل الخارجي بمبلغ 704 000 دولار								
أمريكا اللاتينية والبحر الكاريبي								
هندوراس	10074.0	البرنامج القطري لهندوراس (2002-2006)	10 604 395	17 860 891	12 710 979	20 855 018	2 106 584	2 994 127
أسباب التعديل (1) إضافة 4 838 طنا من السلع								
بيرو	06240.0	تشجيع التطوير المستدام لمستجمعات المياه الصغيرة في الأنديز	8 238 150	14 436 764	8 973 470	15 176 733	735 320	739 969
أسباب التعديل (1) إضافة بعض السلع (168 طنا من المخيض الجاف المقوى، و673 طنا من خليط الذرة بالصويا، و66 طنا من الخضروات، و46 طنا من البازلاء) واستبدال بعض السلع (الاستعاضة عن 3 698 طنا من القمح بـ 100 طن من المخيض المجفف المقوى) (2) الاستعاضة عن 3 000 طن من القمح بـ 1 500 طن من الأرز								
الشرق الأوسط ووسط آسيا والبحر المتوسط								
الأردن	05783.0	تقديم الدعم لتحسين الأراضي على أساس المشاركة	13 010 635	17 250 434	13 430 635	17 748 176	420 000	497 742
أسباب التعديل								



المشروعات الإنمائية المقررة والتي أذن المدير التنفيذي بزيادة ميزانياتها، وفقا للسلطة المخولة له،
في الفترة 2004/7/1 – 2004/12/31

البلد	رقم المشروع	عنوان المشروع	الميزانية الحالية		التعديل المأمون به		قيمة الزيادة	
			تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية
(1) إضافة 700 طن من التمر قيمتها 420 000 دولار وينكف نقلها من الخارج 41 727 دولارا								
شرق ووسط أفريقيا								
جيبوتي	05875.0	تقديم المساعدات للمجموعات الضعيفة	1 252 109	2 122 465	1 394 269	2 467 210	142 161	344 745
<u>أسباب التعديل</u>								
(1) تغيير رسوم النقل الخارجي								
(2) تغيير قيمة السلع (إضافة سلع قيمتها 142 161 دولارا، وتكلف 13 800 دولار للنقل الداخلي والتخزين والمناولة، و58 240 دولارا للنقل الخارجي، و14 994 دولارا لتكاليف الدعم غير المباشر)								
(3) تمديد الفترة بثلاثة أشهر بدون سلع إضافية (من 2005/01/01 إلى 2005/03/31)								
كينيا	10264.0	البرنامج القطري لكينيا (2004-2008)	52 097 246	94 193 505	52 775 166	95 040 114	677 920	846 609
<u>أسباب التعديل</u>								
(1) النشاط 1: إضافة 1 454 طنا من خليط الذرة بالصويا								
(2) النشاط 3: إضافة 132 طنا من الزيت النباتي								
رواندا	10156.0	البرنامج القطري لرواندا (2003-2006)	15 521 848	35 409 569	17 752 124	38 819 848	2 230 276	3 410 279
<u>أسباب التعديل</u>								
(1) إضافة 600 طن من خليط البازلاء بالقمح إلى النشاط 1								
(2) تحويل 200 طن من خليط البازلاء بالقمح من النشاط 2 إلى النشاط 1								
(3) تغيير رسوم النقل الداخلي والتخزين والمناولة								
(4) النشاط 1: إضافة 729 طنا من دقيق الذرة، و359.92 طن من الخضروات، و194 طنا من البقول، و1 683 طنا من خليط الذرة بالصويا و14.6 طن من الملح؛ النشاط 2: إضافة 1 304 أطنان من دقيق الذرة و143 طنا من الزيت النباتي، و391 طنا من البقول، وتخفيض خليط الذرة بالصويا بمقدار 62 طنا)								
أوغندا	10019.0	البرنامج القطري لأوغندا (1999-2004)	16 812 525	34 472 585	16 812 525	35 940 821	0	1 468 236
<u>أسباب التعديل</u>								
(1) تغيير رسوم النقل الخارجي								
أوغندا	10139.0	تقديم المعونة الغذائية لدعم الأسر المتأثرة بفيروس نقص المناعة البشرية/ الأيدز عن طريق برنامج الأمم المتحدة المشترك المعنى بفيروس نقص	2 959 345	6 077 300	2 959 345	6 527 751	0	450 451



المشروعات الإنمائية المقررة والتي أذن المدير التنفيذي بزيادة ميزانياتها، وفقا للسلطة المخولة له،

في الفترة 2004/7/1 – 2004/12/31

البلد	رقم المشروع	عنوان المشروع	الميزانية الحالية		التعديل المأمون به		قيمة الزيادة	
			تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية
		المناعة البشرية/ الأيدز						
<p>أسباب التعديل</p> <p>(1) تمديد الفترة</p> <p>(2) تغير قيمة تكاليف الدعم المباشر.</p> <p>(3) تغير رسوم النقل الداخلي والتخزين والمناولة</p>								
الجنوب الأفريقي								
مدغشقر	10010.0	البرنامج القطري لمدغشقر (1999-2003)	12 519 360	24 551 366	12 657 760	24 904 692	138 400	353 326
<p>أسباب التعديل</p> <p>(1) زيادة قدرها 138 400 دولار في تكاليف الأغذية و88 000 دولار في النقل الخارجي و101 360 دولارا في النقل الداخلي والتخزين والمناولة و22 943 دولارا في تكاليف الدعم غير المباشر</p>								
مدغشقر	03936.1	دعم التعليم الأساسي في محافظة توليار	2 538 066	5 591 710	2 538 066	5 645 610	0	53 900
<p>أسباب التعديل</p> <p>(1) زيادة قدرها 50 000 دولار في النقل الخارجي</p>								
ملاوي	10106.0	البرنامج القطري لملاوي (2002-2006)	20 578 180	33 434 186	23 288 570	40 434 015	2 710 390	6 999 829
<p>أسباب التعديل</p> <p>(1) إضافة مبلغ 966 900 دولار للنقل الخارجي في إطار النشاط 2</p> <p>(2) إضافة سلع (5 032 طنا من القمح و4 581 طنا من خليط الذرة بالصويا) وتكاليف النقل المقترنة بها</p>								
موزامبيق	10097.0	البرنامج القطري لموزامبيق (2002-2006)	30 727 332	77 891 815	34 943 054	84 877 123	4 215 722	6 985 308
<p>أسباب التعديل</p> <p>(1) تسوية قيم السلع والنقل دون إضافة أي سلع (زيادة قدرها 1 326 165 دولارا في تكاليف الأغذية)</p> <p>(2) تسوية قيم السلع والنقل دون إضافة أي سلع (زيادة قدرها 2 889 557 دولارا في تكاليف الأغذية)</p>								
زامبيا	10157.0	البرنامج القطري لزامبيا (2002-2006)	18 772 587	35 808 055	18 772 587	35 919 695	0	111 640
<p>أسباب التعديل</p> <p>(1) تخفيض نفقات النقل الداخلي والتخزين والمناولة وزيادة نفقات النقل الخارجي</p>								



المشروعات الإنمائية المقررة والتي أذن المدير التنفيذي بزيادة ميزانياتها، وفقا للسلطة المخولة له،
في الفترة 2004/7/1 – 2004/12/31

البلد	رقم المشروع	عنوان المشروع	الميزانية الحالية		التعديل المأذون به		قيمة الزيادة	
			تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية
غرب أفريقيا								
بوركينافاسو	10000.0	البرنامج القطري لبوركينا فاسو (2000-2004)	12 122 370	24 966 636	13 380 106	27 198 816	1 257 736	2 232 180
أسباب التعديل								
(1) تمديد الفترة باثني عشر شهرا (من 2005/01/01 إلى 2005/12/31) وإضافة 3 640 طنا من السلع المختلفة								
الكاميرون	10214.0	البرنامج القطري للكاميرون (2003/2007)	5 442 806	12 252 401	5 653 606	12 497 434	210 800	245 033
أسباب التعديل								
(1) إضافة 100 طن من اللحوم المعلبة (النشاط 1)								
الرأس الأخضر	06263.0	المقاصف المدرسية	3 425 200	6 898 758	5 706 088	9 457 578	2 280 888	2 558 820
أسباب التعديل								
(1) إضافة 474 طنا من المخيض المجفف								
جمهورية أفريقيا الوسطى	05837.0	تحسين الوضع التغذوي لأكثر المجموعات ضعفاً	2 985 125	8 179 544	3 496 902	9 087 466	511 777	907 922
أسباب التعديل								
(1) إضافة 200 طن من الأغذية المخلوطة								
(2) تمديد الفترة لتسعة أشهر؛ وإضافة 200 طن من الذرة، و250 طنا من الأغذية المخلوطة، و60 طنا من الزيت النباتي والتكاليف المقترنة بهذه الزيادات								
تشاد	10018.0	البرنامج القطري لتشاد (2001-2005)	9 547 738	25 957 157	12 043 498	30 507 458	2 495 760	4 550 301
أسباب التعديل								
(1) تمديد الفترة بثلاثة عشر شهرا (2004/12/01 – 2005/12/31) للنشاط الأول وإضافة سلع (6 111 طنا من الأغذية) والتكاليف المقترنة بذلك								
غينيا	10039.0	البرنامج القطري لغينيا (2002-2006)	7 071 041	16 132 314	7 405 976	17 452 831	334 935	1 320 517
أسباب التعديل								
(1) تمديد الفترة إلى 2006/12/31								
(2) زيادة السلة الغذائية الشاملة للنشاط 1 بمقدار 1 831 طنا ونقل 4 760 طنا من سلة النشاط 2. وزيادة التكاليف المتعلقة بالنشاط 1 وتخفيض التكاليف المتعلقة بالنشاط 2								
ساو تومي وبرنسيبي	06095.0	دعم التعليم الأساسي والنظام الصحي لصالح	1 365 480	3 211 877	1 547 115	3 445 719	181 635	233 842



المشروعات الإنمائية المقررة والتي أذن المدير التنفيذي بزيادة ميزانياتها، وفقا للسلطة المخولة له،
في الفترة 2004/7/1 – 2004/12/31

البلد	رقم المشروع	عنوان المشروع	الميزانية الحالية		التعديل المأذون به		قيمة الزيادة		
			تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	
		المجموعات الضعيفة							
<u>أسباب التعديل</u>									
(1) زيادة 73 طنا من اللحوم المعلبة وتغيير قيمة تكاليف الدعم المباشر									
سيراليون	10270.0	التغذية في المدارس الابتدائية المحلية	2 974 920	6 497 518	3 298 920	7 331 251	324 000	833 733	
<u>سبب التعديل</u>									
(1) زيادة في النقل الخارجي بمبلغ 7 455 190 دولارا وفي قيمة السلع بمبلغ 324 000 دولار									
يبلغ مجموع تكاليف الزيادات الواردة أعلاه:									
تكاليف الأغذية:							20 974 304		دولارات أمريكية
مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج:							38 891 789		دولارا أمريكيا

